

اقتباس العهد الجديد من القديم يؤكد ان لقب الرب او

كيرىوس هو اسم يهوه كيرىوس اسم الرب يسوع المسيح

وبديلة لايلوهيم وهو ثيؤس في اليوناني أي الله

Holy\_bible\_1

درسنا سابقا وعرفنا ان يسوع المسيح الله الظاهر في الجسد لقبه الرب. والرب هو لفظ الجلالة

وهو في الأصل اليوناني كيرىوس

وكيرىوس هو لفظ جلالة الذي يترجم في العربي الرب وهو من أسماء الله وشرحت ان الرب يسوع

المسيح عندما لقب نفسه ولقب أكثر من 500 مرة في العهد الجديد بلقب الرب الذي هو في

اليوناني كيرىوس هو اعلان لاهوت واضح مؤكدا انه الله الظاهر في الجسد

وهذا شرحته تفصيلا في ملف

[اثبات ان السيد المسيح قال لفظيا انه الله](#)

وأیضا

لقب كيربوس واثبت ان المسيح قال انا هو الله

وهنا أركز فقط على امر مهم الفت النظر اليه وهو

عندما اقتباس العهد الجديد من القديم اقتبس بأسلوب يؤكد ان لقب الرب او كيربوس هو اسم

يهوه كيربوس اسم الرب يسوع المسيح

فعدد مهم

سفر اشعيا 42: 8

انا الرب هذا اسمي ومجدي لا اعطيه لآخر

8 I am the **LORD**: that is my name: and my **glory** will I not give to another, neither my praise to graven images.

אֲנִי יְהוָה הוּא שְׁמִי וְכְבוֹדִי לֹא־אֶחָר לְאֲחֵר וְתִהְיֶה לִּי לְפָסִילִים: 8

8 'ānī **yəhwā** hū' šəmī ûkəḇwōdī la'<sup>a</sup>hēr lō'-'etēn ûtəhillātī lapəsīlīm:

8 ἐγὼ **κύριος** ὁ θεός τοῦτο μου ἐστίν τὸ ὄνομα τὴν δόξαν μου  
ἐτέρῳ οὐ δώσω οὐδὲ τὰς ἀρετάς μου τοῖς γλυπτοῖς

egO kurios o theos touto mou estin to onoma tEn doxan mou eterO

ou dOsO oude tas aretas mou tois

والاله الخالق الذي يقول انا الرب وهو في العبري يهوه في اليوناني السبعيني كيربوس لقب

المسيح

أيضا

سفر التثنية 6: 4

«اسْمَعْ يَا إِسْرَائِيلُ: الرَّبُّ إِلَهُنَا رَبٌّ وَاحِدٌ.

4 Hear, <sup>8085</sup> O Israel: <sup>3478</sup> The LORD <sup>3068</sup> our God <sup>430</sup> is one <sup>259</sup> LORD: <sup>3068</sup>

4 καὶ ταῦτα τὰ δικαιώματα καὶ τὰ κρίματα ὅσα ἐνετείλατο  
κύριος τοῖς υἱοῖς Ἰσραὴλ ἐν τῇ ἐρήμῳ ἐξελθόντων αὐτῶν ἐκ γῆς  
Αἰγύπτου ἄκουε Ἰσραὴλ κύριος ὁ θεὸς ἡμῶν κύριος εἷς ἐστιν

kai tauta ta dikaiOmata kai ta krimata osa eneteilato kurios tois uiois

israEl en tE erEmO ezelthontOn autOn ek gEs aiguptou akoue israEl

kurios o theos EmOn kurios eis estin

שְׁמַע יִשְׂרָאֵל יְהוָה אֱלֹהֵינוּ יְהוָה אֶחָד: 4

4 šəm<sup>a</sup>,<sup>5</sup> yīsərā'ēl yəhwā 'ēlōhênû yəhwā| 'eḥād:<sup>5</sup>

والرب الذي هو في العبري يهوه في السبعيني اليوناني كيربوس

وكل هذه الايات توضح ان كلمة الرب كيريوس مساويه تماما ليهوه وهو الاسم الحقيقي لاله

الكون كله

والعهد الجديد أكد نفس الامر ان كيريوس هو اسم الرب يهوه في العهد الجديد

إنجيل متى 1: 20

وَلَكِنْ فِيمَا هُوَ مُتَفَكِّرٌ فِي هَذِهِ الْأُمُورِ، إِذَا مَلَكَ الرَّبُّ قَدْ ظَهَرَ لَهُ فِي حُلْمٍ قَائِلًا: «يَا يُوسُفُ

ابْنِ دَاوُدَ، لَا تَخَفْ أَنْ تَأْخُذَ مَرْيَمَ امْرَأَتَكَ. لِأَنَّ الَّذِي حُبِلَ بِهِ فِيهَا هُوَ مِنَ الرُّوحِ الْقُدْسِ.

(IGNT+) ταυτα<sup>G5023</sup> δε<sup>G1161</sup> AND THESE THINGS αυτου<sup>G846</sup> WHEN  
ενθυμηθεντος<sup>G1760 [G5679]</sup> HE HAD PONDERED, ιδου<sup>G2400 [G5628]</sup> BEHOLD,  
αγγελος<sup>G32</sup> AN ANGEL κυριου<sup>G2962</sup> OF "THE" LORD κατ<sup>G2596</sup> IN οναρ<sup>G3677</sup> A DREAM  
εφανη<sup>G5316 [G5648]</sup> APPEARED αυτω<sup>G846</sup> TO HIM, λεγων<sup>G3004 [G5723]</sup> SAYING,  
ιωσηφ<sup>G2501</sup> JOSEPH, υιος<sup>G5207</sup> SON δαβιδ<sup>G1138</sup> μη<sup>G3361</sup> OF DAVID, φοβηθης<sup>G5399</sup>  
[G5680] FEAR NOT παραλαβειν<sup>G3880 [G5629]</sup> TO TAKE TO "THEE" μαριαμ<sup>G3137</sup> την<sup>G3588</sup>  
MARY γυναικα<sup>G1135</sup> σου<sup>G4675</sup> THY WIFE, το<sup>G3588</sup> FOR THAT γαρ<sup>G1063</sup> WHICH  
εν<sup>G1722</sup> IN αυτη<sup>G846</sup> HER γεννηθεν<sup>G1080 [G5685]</sup> IS BEGOTTEN εκ<sup>G1537</sup> OF  
πνευματος<sup>G4151</sup> "THE" SPIRIT εστιν<sup>G2076 [G5748]</sup> IS αγιου<sup>G40</sup> HOLY.

انجيلوس كيريون واستخدم هذا التعبير 16 مره في العهد الجديد

## انجيل متي 1

وهذا كله كان لكي يتم ما قيل من الرب بالنبى:

(IGNT+) τουτο<sup>G5124</sup> δε<sup>G1161</sup> NOW THIS ολον<sup>G3650</sup> ALL γεγονεν<sup>G1096</sup> [G5754] CAME  
TO PASS, ινα<sup>G2443</sup> THAT πληρωθη<sup>G4137</sup> [G5686] MIGHT BE FULFILLED το<sup>G3588</sup> THAT  
WHICH ρηθεν<sup>G4483</sup> [G5685] WAS SPOKEN υπο<sup>G5259</sup> BY του<sup>G3588</sup> THE κυριου<sup>G2962</sup>  
LORD δια<sup>G1223</sup> THROUGH του<sup>G3588</sup> THE προφητου<sup>G4396</sup> PROPHET, λεγοντος<sup>G3004</sup>  
[G5723] SAYING,

وايضا

## سفر الرؤيا 4 : 11

«أنت مستحق أيها الرب أن تأخذ المجد والكرامة والقدرة، لأنك أنت خلقت كل الأشياء، وهي  
يارادتك كائنة وخلقت».

(IGNT+) αξιος<sup>G514</sup> WORTHY ει<sup>G1488</sup> [G5748] ART THOU, κυριε<sup>G2962</sup> O LORD,  
λαβειν<sup>G2983</sup> [G5629] την<sup>G3588</sup> TO RECEIVE δοξαν<sup>G1391</sup> [GLORY] και<sup>G2532</sup> την<sup>G3588</sup> AND  
τιμην<sup>G5092</sup> HONOUR και<sup>G2532</sup> την<sup>G3588</sup> AND δυναμιν<sup>G1411</sup> POWER : οτι<sup>G3754</sup>  
BECAUSE συ<sup>G4771</sup> THOU εκτισας<sup>G2936</sup> [G5656] τα<sup>G3588</sup> DIDST CREATE παντα<sup>G3956</sup> ALL

THINGS, και G2532 AND δια G1223 FOR το G3588 θελημα G2307 σου G4675 THY WILL  
εισιν G1526 [G5748] THEY ARE, και G2532 AND εκτισθησαν G2936 [G5681] WERE CREATED.

كيريوس هو الذي خلق كل شيء

وتعبير كيريوس الذي يعني الرب بصفات الالهوية (وليس المعلم طبعاً) جاء 400 في العهد

الجديد

واتي الى الجزء المهم

العهد الجديد عندما اقتبس من العهد القديم استخدم كلمة كيريوس اليوناني عن يهوه العبري

واستخدمها كثيرة بديلة لايلوهيم العبري وهو ثيؤس في اليوناني أي الله مؤكدا ان الرب يسوع

المسيح لفظاً هو الله

سفر العدد 16: 5

ثم قال لقورح وجميع قومه: غدا يعلن الرب من هو له ومن المقدس حتى يقربه إليه. فالذي

يختاره يقربه إليه

H3605 כל H413 and unto ואל H7141 Korah קרח H413 unto אל H1696 And he spoke (IHOT+) וידבר

H3045 will show וידע H1242 Even tomorrow בקר H559 saying, לאמר H5712 his company עדתו all

H6918 his, and holy: הקדוש H853 לו ואת H834 who אשר H853 את H3068 the LORD יהוה

H834 him: even whom אשר H853 ואת H413 unto אלין H7126 and will cause to come near והקריב

H413 unto: אלין: H7126 will he cause to come near בו יקריב H977 he hath chosen יבחר

(LXX) και ἐλάλησεν πρὸς Κορε και πρὸς πᾶσαν αὐτοῦ τὴν συναγωγὴν λέγων Ἐπέσκεπται και ἔγνω ὁ θεὸς τοὺς ὄντας αὐτοῦ και τοὺς ἁγίους και προσηγάγετο πρὸς ἑαυτόν, και οὖς ἐξελέξατο ἑαυτῶ, προσηγάγετο πρὸς ἑαυτόν.

العهد القديم عبري كتب يهوه والسبعينية كتبت ثيؤس

واقتبست في العهد الجديد في

رسالة بولس الرسول الثانية الي تيموثاوس 2

ولكن أساس الله الراسخ قد ثبت، إذ له هذا الختم. يعلم الرب الذين هم له. وليتجنب الإثم كل من يسمي اسم المسيح.

(IGNT+) ο<sup>G3588</sup> μεντοι<sup>G3305 NEVERTHELESS</sup> στερεος<sup>G4731 FIRM</sup> θεμελιος<sup>G2310</sup>  
του<sup>G3588 FOUNDATION</sup> θεου<sup>G2316 GOD'S</sup> εστηκεν<sup>G2476 [G5707] [G5758] STANDS,</sup>  
εχων<sup>G2192 [G5723] HAVING</sup> την<sup>G3588</sup> σφραγιδα<sup>G4973</sup> ταυτην<sup>G3778 THIS SEAL,</sup>  
εγνω<sup>G1097 [G5627] KNOWS</sup> κυριος<sup>G2962 "THE" LORD</sup> τους<sup>G3588 THOSE THAT</sup>  
οντας<sup>G5607 [G5752] ARE</sup> αυτου<sup>G846 HIS,</sup> και<sup>G2532 AND</sup> αποστητω<sup>G868 [G5628] LET</sup>  
DEPART απο<sup>G575 FROM</sup> αδικιας<sup>G93 UNRIGHTEOUSNESS</sup> πας<sup>G3956 EVERYONE</sup> ο<sup>G3588</sup>

WHO <sup>G3687 [G5723]</sup> ονομαζων NAMES <sup>G3588</sup> το THE <sup>G3686</sup> ονομα NAME <sup>G5547</sup> χριστου  
OF CHRIST.

(HNT) ויסוד האלהים איתן לא ימוט וזה חותמו ידע יהוה את אשר-לו וכל-הקורא בשם יהוה יסור מעול:

فالعهد الجديد استخدم كيريوس بدلا من ثيؤس وهذا يدل ان كيريوس في العهد الجديد يساوي

ثيؤس الذي في العهد القديم هو ايلوهيم أي الله أي لقب المسيح كيريوس = الرب وأيضا الله

والان نوع اخر من الاعداد التي ابدلت فيها السبعينية كيريوس بدل من ثيؤس والعكس عدة مرات

او العهد القديم كتب الله والعهد الجديد كتب الرب والعكس ايضا عدة مرات مثل

سفر صموئيل الاول 12 : 22

لأنه لا يترك الرب شعبه من أجل اسمه العظيم. لأنه قد شاء الرب أن يجعلكم له شعبا.

H853 את H3068 the LORD יהוה H5203 forsake יטש H3808 will not לא H3588 For כי (IHOT+)

H3588 כי H1419 for his great הגדול H8034 name's שמו H5668 sake: בעבור H5971 his people עמו

H853 אתכם H6213 to make לעשות H3068 the LORD יהוה H2974 it hath pleased הואיל because לו

H5971 you his people.: לעם:

(LXX) ὅτι οὐκ ἀπόσεται κύριος τὸν λαὸν αὐτοῦ διὰ τὸ ὄνομα αὐτοῦ τὸ

μέγα, ὅτι ἐπιεικέως κύριος προσελάβετο ὑμᾶς αὐτῷ εἰς λαόν.



## العهد الجديد كتبها الله ثيؤس

رسالة بولس الرسول الي اهل رومية 2 :11

لم يرفض الله شعبه الذي سبق فعرفه. أم لستم تعلمون ماذا يقول الكتاب في إيليا؟ كيف يتوسل إلى الله ضد إسرائيل قائلاً:

(IGNT+) ουκ<sup>G3756</sup> DID απωσατο<sup>G683 [G5662]</sup> ο<sup>G3588</sup> NOT THRUST AWAY θεος<sup>G2316</sup>  
τον<sup>G3588</sup> GOD λαον<sup>G2992</sup> PEOPLE, αυτου<sup>G846</sup> HIS ον<sup>G3739</sup> WHOM προεγνω<sup>G4267</sup>  
[G5656] η<sup>G2228</sup> HE FOREKNEW. ουκ<sup>G3756</sup> KNOW οιδατε<sup>G1492 [G5758]</sup> YE NOT εν<sup>G1722</sup> IN "  
THE HISTORY OF " ηλια<sup>G2243</sup> ELIJAH τι<sup>G5101</sup> WHAT λεγει<sup>G3004 [G5719]</sup> SAYS η<sup>G3588</sup> THE  
γραφη<sup>G1124</sup> SCRIPTURE? ως<sup>G5613</sup> HOW εντυγχανει<sup>G1793 [G5719]</sup> HE PLEADS τω<sup>G3588</sup>  
WITH θεω<sup>G2316</sup> GOD κατα<sup>G2596</sup> του<sup>G3588</sup> AGAINST ισραηλ<sup>G2474</sup> ISRAEL  
λεγων<sup>G3004 [G5723]</sup> SAYING,

(HNT) לא־זנח האלהים את־עמו אשר ידעו מקדם הלא תדעו את־אשר הכתוב אמר

באליהו והוא צעק אל־האלהים על־ישראל לאמר:

فالعهد الجديد استخدم كلمة ثيؤس بدل من كيريوس في السبعينية وهذا لان ثيؤس تساوي

كيريوس

فلقب الرب يسوع المسيح كيريوس = ثيؤوس = الله

مثال اخر

### سفر الامثال 3: 34

كما أنه يستهزئ بالمستهزئين هكذا يعطي نعمة للمتواضعين.

H3887 the scorners: יליץ H1931 he הוא H3887 scorneth ללצים H518 Surely אם (IHOT+)  
H2580 grace: חן: H5414 but he giveth יתן H6041 ולעניים

السبعينية قالت يستهزئ الرب كيربوس

(LXX) κύριος ὑπερηφάνοις ἀντιτάσσεται, ταπεινοῖς δὲ δίδωσιν χάριν.

واقتبسها العهد الجديد

رسالة يعقوب 4: 6

ولكنه يعطي نعمة أعظم. لذلك يقول: «يقاوم الله المستكبرين، وأما المتواضعون فيعطيهم نعمة».

(IGNT+) μειζονα G3173 δε G1161 BUT GREATER δίδωσιν G1325 [G5719] HE GIVES  
χάριν G5485 GRACE. διο G1352 WHEREFORE λέγει G3004 [G5719] ο G3588 HE SAYS,  
θεος G2316 GOD υπερηφάνοις G5244 'THE' PROUD αντιτάσσεται G498 [G5731] SETS  
HIMSELF AGAINST, ταπεινοῖς G5011 δε G1161 BUT TO 'THE' LOWLY δίδωσιν G1325 [G5719] HE  
GIVES χάριν G5485 GRACE.

וגם יגדיל לתת־חן על־כן הכתוב אומר אלהים ללצים יליץ ולענוים יתן־חן: (HNT)

فكيربوس في العهد القديم كتبها العهد الجديد ثيوس

مؤكد ان الرب أي كيريوس هو = ثيؤوس أي الله

ومثال اخر

سفر اشعيا 8 : 1

تشااوروا مشورة فتبطل. تكلماوا كلمة فلا تقوم. لأن الله معنا.

H1696 speak **דבר** H6565 and it shall come to naught: **ותפר** H6098 **לצה** H5779 **לצו** (IHOT+)

H5973 with us. **עמנו** H3588 for **כי** H6965 stand: **יקום** H3808 and it shall not **ולא** H1697 the word. **דבר**

H410 God: **אלה**

السبعينية كتبتا الرب الاله

(LXX) και ἦν ἄν βουλευθήσθε βουλήν, διασκεδάσει κύριος, και λόγον

ὄν ἐὰν λαλήσητε, οὐ μὴ ἐμμείνη ὑμῖν, ὅτι μεθ' ἡμῶν κύριος ὁ θεός.

فالسبعينية كتبت كيريوس او ثيؤوس

وفي العهد الجديد

انجيل متي 1 : 23

«هوذا العذراء تحبل وتلد ابنا ويدعون اسمه عمانوئيل» (الذي تفسيره: الله معنا).

(IGNT+) **ιδου** G2400 [G5628] BEHOLD, **η** G3588 THE **παρθενος** G3933 VIRGIN **εν** G1722 WITH

**γαστρι** G1064 **εξει** G2192 [G5692] CHILD SHALL BE, **και** G2532 AND **τεξεται** G5088 [G5695]

SHALL BRING FORTH υιον<sup>G5207</sup> A SON, και<sup>G2532</sup> AND καλεσουσιν<sup>G2564 [G5692]</sup>  
 το<sup>G3588</sup> THEY SHALL CALL ονομα<sup>G3686</sup> αυτου<sup>G846</sup> HIS NAME εμμανουηλ<sup>G1694</sup>  
 EMMANUEL, ο<sup>G3739</sup> WHICH εστιν<sup>G2076 [G5748]</sup> IS, μεθερμηνευομενον<sup>G3177 [G5746]</sup>  
 BEING INTERPRETED, μεθ<sup>G3326</sup> WITH ημων<sup>G2257</sup> ο<sup>G3588</sup> US θεος<sup>G2316</sup> GOD.

(HNT) הנה העלמה הרה וילדת בן וקראו שמו עמנואל אשר פרושו האל עמנו:

فلقب الرب وهو كيريوس = الرب الاله يهوه ايلوهيم

مثال اخر

اشعيا 8 : 18

هكذا والأولاد الذين أعطانيهم الرب آيات وعجائب في إسرائيل من عند رب الجنود الساكن في جبل صهيون.

(IHOT+) הנה<sup>H2009</sup> Behold, אנכי<sup>H595</sup> I והילדים<sup>H3206</sup> and the children אשר<sup>H834</sup> whom  
 נתן<sup>H5414</sup> hath given לי<sup>H3068</sup> the LORD יהוה<sup>H226</sup> me for signs ולמופתים<sup>H4159</sup> and for  
 בישראל<sup>H3478</sup> in Israel מעם<sup>H5973</sup> from יהוה<sup>H3068</sup> the LORD צבאות<sup>H6635</sup> of hosts  
 השכן<sup>H7931</sup> which dwelleth בהר<sup>H2022</sup> in mount ציון<sup>H6726</sup> Zion.

السبعينية كتبت ثيوس

(LXX) ἰδοὺ ἐγὼ καὶ τὰ παιδιά, ἃ μοι ἔδωκεν ὁ θεός, καὶ ἔσται εἰς  
σημεῖα καὶ τέρατα ἐν τῷ οἴκῳ Ἰσραὴλ παρὰ κυρίου σαβαωθ, ὃς  
κατοικεῖ ἐν τῷ ὄρει Σιών.

فالسبعينية كتبت ثيؤس بدل من كيريوس

العهد الجديد

رسالة بولس الرسول الي العبرانيين 2: 13

وأيضاً: «أنا أكون متوكلاً عليه». وأيضاً: «ها أنا والأولاد الذين أعطانيهم الله».

(IGNT+) καὶ<sup>G2532 AND</sup> παλιν<sup>G3825 AGAIN</sup> ἐγὼ<sup>G1473 I</sup> ἐσομαι<sup>G2071 [G5704] WILL BE</sup>  
πεποιθως<sup>G3982 [G5756] TRUSTING</sup> ἐπὶ<sup>G1909 IN</sup> αὐτῷ<sup>G846 HIM.</sup> καὶ<sup>G2532 AND</sup>  
παλιν<sup>G3825 AGAIN,</sup> ἰδοὺ<sup>G2400 [G5628] BEHOLD</sup> ἐγὼ<sup>G1473 I</sup> καὶ<sup>G2532 AND</sup> τὰ<sup>G3588 THE</sup>  
παιδιά<sup>G3813 CHILDREN</sup> ἃ<sup>G3739 WHICH</sup> μοι<sup>G3427 ME</sup> ἔδωκεν<sup>G1325 [G5656]</sup> ὁ<sup>G3588 GAVE</sup>  
θεός<sup>G2316 GOD.</sup>

ואומר וקויתי לו ועוד הנה אנכי והילדים אשר נתן לי יהוה: (HNT)

فيهوه يساوي كيريوس وايضا ثيؤس

وهذا لقب الرب يسوع المسيح في العهد الجديد يوناني كيريوس

مثال اخر

سفر اشعيا 23 : 10

لأن السيد رب الجنود يصنع فناء وقضاء في كل الأرض.

H136 the אדני H2782 even determined, ונחרצה H3617 a consumption, כלה H3588 For כי (IHOT+)  
H7130 in the midst בקרב H6213 shall make עשה H6635 of hosts צבאות H3069 GOD יהוה Lord  
H776 the land. הארץ. H3605 of all כל

(LXX) ὅτι λόγον συντετμημένον ποιήσει ὁ θεὸς ἐν τῇ οἰκουμένη ὅλη.

السبعينية كتبت ثيوس

العهد الجديد

رسالة بولس الرسول الي اهل رومية 9 : 28

لأنه متم أمر وقاض بالبر. لأن الرب يصنع أمرا مقضيا به على الأرض.».

(IGNT+) λογον G3056 THE MATTER γαρ G1063 FOR συντελων G4931 [G5723] 'HE IS'  
CONCLUDING και G2532 AND συντεμωνων G4932 [G5723] CUTTING SHORT εν G1722 IN  
δικαιοσυνη G1343 RIGHTEOUSNESS : οτι G3754 BECAUSE λογον G3056 A MATTER  
συντετμημενον G4932 [G5772] CUT SHORT ποιησει G4160 [G5692] WILL DO 'THE'  
κυριος G2962 LORD επι G1909 UPON της G3588 THE γης G1093 EARTH.

والعهد الجديد كتب كيربوس بدل من ثيؤس في العهد القديم: فكيريوس وثيؤس متساويين في

المعني

ومثال اخر

سفر اشعيا 25 : 8

يبلع الموت إلى الأبد ويمسح السيد الرب الدموع عن كل الوجوه وينزع عار شعبه عن كل الأرض  
لأن الرب قد تكلم.

H4229 will *ومحزة* H5331 in victory: *لنصخ* H4194 death *الموت* H1104 He will swallow up *بلع (IHOT+)*  
H3605 all *كل* H5921 from off *معل* H1832 tears *دمعة* H3069 GOD *يهوه* H136 and the Lord *ادني* wipe away  
H5493 shall he take away *يسير* H5971 of his people *عمو* H2781 and the rebuke *وخرפת* H6440 faces: *فנים*  
H1696 *دبر:* H3068 the LORD *يهوه* H3588 for *כי* H776 the earth: *הארץ* H3605 all *כל* H5921 from off *מعل*  
hath spoken

السبعينية كتبت ثيؤس

(LXX) κατέπιεν ὁ θάνατος ἰσχύσας, καὶ πάλιν ἀφεῖλεν ὁ θεὸς πᾶν  
δάκρυον ἀπὸ παντὸς προσώπου· τὸ ὄνειδος τοῦ λαοῦ ἀφεῖλεν ἀπὸ  
πάσης τῆς γῆς, τὸ γὰρ στόμα κυρίου ἐλάλησεν.

والعهد الجديد

## سفر الرؤيا 7 : 17

لأن الحمل الذي في وسط العرش يرعاهم، ويقتادهم إلى ينابيع ماء حية، ويمسح الله كل دمعة من  
عيونهم».

(IGNT+) **οτι** <sup>G3754</sup> BECAUSE **το** <sup>G3588</sup> THE **αρνιον** <sup>G721</sup> LAMB **το** <sup>G3588</sup> WHICH 'IS'  
**αναμεσον** <sup>G303</sup> IN 'THE' MIDST **του** <sup>G3588</sup> OF THE **θρονου** <sup>G2362</sup> THRONE  
**ποιμανει** <sup>G4165 [G5692]</sup> WILL SHEPHERD **αυτους** <sup>G846</sup> THEM, **και** <sup>G2532</sup> AND  
**οδηγησει** <sup>G3594 [G5692]</sup> WILL LEAD **αυτους** <sup>G846</sup> THEM **επι** <sup>G1909</sup> TO **ζωσας** <sup>G2198</sup>  
<sup>[G5723]</sup> LIVING **πηγας** <sup>G4077</sup> FOUNTAINS **υδατων** <sup>G5204</sup> OF WATERS, **και** <sup>G2532</sup> AND  
**εξαλειψει** <sup>G1813 [G5692]</sup> **ο** <sup>G3588</sup> WILL WIPE AWAY **θεος** <sup>G2316</sup> GOD **παν** <sup>G3956</sup> EVERY  
**δακρυον** <sup>G1144</sup> TEAR **απο** <sup>G575</sup> FROM **των** <sup>G3588</sup> **οφθαλμων** <sup>G3788</sup> **αυτων** <sup>G846</sup> THEIR  
EYES.

(HNT) כי השה אשר בתוך הכסא הוא ירעם ועל־מבועי מים חיים ינהלם ומחה אלהים כל־  
דמעה מעיניהם:

فالعهد القديم قال الرب ( يهوه ) الذي يترجم كيريوس والعهد الجديد كتبها الله ( ثيؤس ) فايضا

ثيؤس يساوي كيريوس

مثال اخر



## سفر اشعيا 29 : 10

لأن الرب قد سكب عليكم روح سبات وأغمض عيونكم. الأنبياء ورؤساؤكم الناظرون غطاهم.

(IHOT+) כי For H3588 נסך H5258 hath poured out עליכם H5921 upon יהוה H3069 רוח H7307 you  
the spirit תרדמה H8639 of deep sleep ויעצם H6105 and hath closed את H853 עיניכם H5869 your eyes:  
את H853 הנביאים H5030 the prophets ואת H853 ראשיכם H7218 and your rulers החזים H2374 the  
seers כסה: H3680 hath he covered.

## السبعينية كتبها كيريس

(LXX) ὅτι πεπότικεν ὑμᾶς κύριος πνεύματι κατανύξεως καὶ καμύσει  
τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν καὶ τῶν προφητῶν αὐτῶν καὶ τῶν ἀρχόντων  
αὐτῶν, οἱ ὄρωντες τὰ κρυπτά.

## فالعبري كتب يهوه والسبعينية كتبت كيريس

## العهد الجديد

## رسالة بولس الرسول الي اهل رومية 11 : 8

كما هو مكتوب: «أعطاهم الله روح سبات وعيونا حتى لا يبصروا وآذانا حتى لا يسمعا إلى هذا  
اليوم».

(IGNT+) καθως G2531 ACCORDING AS γεγραπται G1125 [G5769] IT HAS BEEN WRITTEN,  
εδωκεν G1325 [G5656] GAVE αυτοις G846 ο G3588 THEM θεος G2316 GOD πνευμα G4151

A SPIRIT **κατανυξως** <sup>G2659</sup> OF SLUMBER, **οφθαλμους** <sup>G3788</sup> EYES **του** <sup>G3588</sup> SO AS  
**μη** <sup>G3361</sup> NOT **βλεπειν** <sup>G991 [G5721]</sup> TO SEE, **και** <sup>G2532</sup> AND **ωτα** <sup>G3775</sup> EARS **του** <sup>G3588</sup>  
SO AS **μη** <sup>G3361</sup> NOT **ακουειν** <sup>G191 [G5721]</sup> TO HEAR, **εως** <sup>G2193</sup> **της** <sup>G3588</sup> UNTO  
**σημερον** <sup>G4594</sup> THIS **ημερας** <sup>G2250</sup> DAY.

(HNT) ככתוב נתן להם **האלהים** רוח תרדמה עינים לא לראות ואזנים לא לשמע עד-היום  
הזה:

فالعهد القديم كتب كيريوس ولكن العهد الجديد كتب مقابلها ثيؤس وهذا يؤكد ايضا ان كيريوس  
يساوي ثيؤس

مثال اخر

سفر اشعيا 40 : 8

يبس العشب ذبل الزهر. وأما كلمة **إلهنا** فتثبت إلى الأبد.

<sup>H6731</sup> the flower **צִיץ** <sup>H5034</sup> fadeth **נבל** <sup>H2682</sup> The grass **קציר** <sup>H3001</sup> withereth **יבש** (IHOT+)

<sup>H5769</sup> forever **לעולם:** <sup>H6965</sup> shall stand **יקום** <sup>H430</sup> of our God **אלהינו** <sup>H1697</sup> but the word **דבר**

السبعينية كتبت ثيؤس

(LXX) τὸ δὲ ῥῆμα τοῦ **θεοῦ** ἡμῶν μένει εἰς τὸν αἰῶνα.

فالعهد كتب ثيؤس تساوي ايلوهيم

العهد الجديد

بطرس الاولي 1: 25

وأما كلمة الرب فتثبت إلى الأبد. وهذه هي الكلمة التي بشرتم بها.

(IGNT+) το<sup>G3588</sup> δε<sup>G1161</sup> ρημα<sup>G4487</sup> BUT THE WORD κυριου<sup>G2962</sup> OF "THE" LORD  
μενει<sup>G3306 [G5719]</sup> ABIDES εις<sup>G1519</sup> τον<sup>G3588</sup> αιωνα<sup>G165</sup> FOR EVER. τουτο<sup>G5124</sup>  
δε<sup>G1161</sup> BUT THIS εστιν<sup>G2076 [G5748]</sup> IS το<sup>G3588</sup> THE ρημα<sup>G4487</sup> WORD το<sup>G3588</sup>  
WHICH ευαγγελισθεν<sup>G2097 [G5685]</sup> WAS ANNOUNCED εις<sup>G1519</sup> TO υμας<sup>G5209</sup> YOU.

יבש חציר נבל ציץ ודבר יהוה יקום לעולם והוא הדבר אשר בשר לכם: (HNT)

فالعهد الجديد كتب كيريوس بدل من ثيؤس ويهوه في العهد القديم وهذا عكس المثال السابق

ولكن يؤكد ان ثيؤس يساوي كيريوس يساوي يهوه يساوي ايلوهيم

مثال اخر

سفر اشعياء 54: 13

وكل بنيك تلاميذ الرب وسلام بنيك كثيرا.

H3068 of the LORD; יהוה H3928 taught, למודי H1121 thy children בניך H3605 And all, וכל (IHOT+)

H1121 of thy children. בניך: H7965 the peace שלום H7227 and great רב

(LXX) και πάντας τοὺς υἱοὺς σου διδακτοὺς θεοῦ και ἐν πολλῇ εἰρήνῃ  
τὰ τέκνα σου.

العبري كتب يهوه والسبعينية كتبت ثيؤس

العهد الجديد

انجيل يوحنا 6 : 45

إنه مكتوب في الأنبياء: ويكون الجميع متعلمين من الله. فكل من سمع من الآب وتعلم يقبل إلي.

(IGNT+) εστιν G2076 [G5748] IT IS γεγραμμενον G1125 [G5772] WRITTEN εν G1722 IN  
τοις G3588 THE προφηταις G4396 PROPHETS, και G2532 AND εσονται G2071 [G5704]  
THEY SHALL BE παντες G3956 ALL διδακτοι G1318 του G3588 TAUGHT θεου G2316 OF  
GOD. πας G3956 EVERYONE ουν G3767 THEREFORE ο G3588 THAT ακουσας G191 [G5660]  
HAS HEARD παρα G3844 FROM του G3588 THE πατρος G3962 FATHER και G2532 AND  
μαθων G3129 [G5631] HAS LEARNT, ερχεται G2064 [G5736] COMES προς G4314 TO με G3165  
ME :

(HNT) הלא כתוב בנביאים וכל־בניך למודי יהוה לכן כל אשר שמע מן־האב ולמד יבא

אלי:

فالعهد القديم كتب الرب والعبري يهوه والسبعينية ثيؤس والجديد كتب الله ثيؤس والعبري يهوه

فهذا يثبت ان ثيؤس الله ايضا يساوي الرب كيريوس يهوه

ومثال ايضا من الاسفار القانونية الثانية

سفر يشوع بن سيراخ 44: 16

اخنوخ ارضى الرب فنقل وسينادي الاجيال الى التوبة

(LXX) Ενωχ εὐηρέστησεν κυρίῳ καὶ μετετέθη ὑπόδειγμα μετανοίας

ταῖς γενεαῖς.

كيريوس

العهد الجديد

رسالة بولس الرسول الي العبرانيين 11: 5

بالإيمان نقل أخنوخ لكي لا يرى الموت، ولم يوجد لأن الله نقله - إذ قبل نقله شهد له بأنه قد

أرضى الله

(IGNT+) πιστει<sup>G4102 BY FAITH</sup> ενωχ<sup>G1802 ENOCH</sup> μετετεθη<sup>G3346 [G5681]</sup> του<sup>G3588</sup>

WAS TRANSLATED μη<sup>G3361 NOT</sup> ιδειν<sup>G1492 [G5629] TO SEE</sup> θανατον<sup>G2288 DEATH,</sup>

και <sup>G2532</sup> AND <sup>G3756</sup> ουχ <sup>G2147 [G5712]</sup> WAS NOT FOUND, <sup>G1360</sup> διοτι <sup>G1360</sup> BECAUSE  
μετεθηκεν <sup>G3346 [G5656]</sup> TRANSLATED <sup>G846</sup> αυτον <sup>G3588</sup> ο <sup>G3588</sup> HIM <sup>G2316</sup> θεος <sup>G2316</sup> GOD;  
προ <sup>G4253</sup> γαρ <sup>G1063</sup> FOR BEFORE <sup>G3588</sup> της <sup>G3331</sup> μεταθεσεως <sup>G3331</sup> αυτου <sup>G846</sup> HIS  
TRANSLATION <sup>G3140 [G5769]</sup> μεμαρτυρηται <sup>G3140 [G5769]</sup> HE HAS BEEN BORNE WITNESS TO  
<sup>G2100 [G5760]</sup> ευηρεστηκεναι <sup>G3588</sup> τω <sup>G3588</sup> TO HAVE WELL PLEASD <sup>G2316</sup> θεω <sup>G2316</sup> GOD.

فالعهد القديم كتب كيريوس والجديد كتب ثيؤس

فأينا كل الانواع من الامثلة التي تؤكد ان يهوه هو باليوناني كيريوس وايضا ايلوهيم من الممكن  
ان يترجم الي كيريوس في اليوناني. وأينا امثله في العهد القديم السبعينية كتبت ثيؤس وكتبها  
العهد الجديد كيريوس وايضا السبعينية كتبت كيريوس والجديد كتبها ثيؤس  
كل هذا يؤكد ان لقب كيريوس لقب المسيح هو لقب الوهية ويؤكد ان المسيح قال لفظيا انا هو  
الله

وتأكيد هذا ما قاله الرب يسوع نفسه

انجيل متي 22

41 وَفِيمَا كَانَ الْفَرِّسِيُّونَ مُجْتَمِعِينَ سَأَلَهُمْ يَسُوعُ

42 قَائِلًا: «مَاذَا تَظُنُّونَ فِي الْمَسِيحِ؟ ابْنُ مَنْ هُوَ؟» قَالُوا لَهُ: «ابْنُ دَاوُدَ».

43 قَالَ لَهُمْ: «فَكَيْفَ يَدْعُوهُ دَاوُدُ بِالرُّوحِ رَبًّا؟ قَائِلًا:

44 قَالَ الرَّبُّ لِرَبِّي: اجْلِسْ عَنْ يَمِينِي حَتَّى أَضَعَ أَعْدَاءَكَ مَوْطِنًا لِقَدَمَيْكَ.

45 فَإِنْ كَانَ دَاوُدُ يَدْعُوهُ رَبًّا، فَكَيْفَ يَكُونُ ابْنَهُ؟»

46 فَلَمْ يَسْتَطِعْ أَحَدٌ أَنْ يُجِيبَهُ بِكَلِمَةٍ. وَمِنْ ذَلِكَ الْيَوْمِ لَمْ يَجْسُرْ أَحَدٌ أَنْ يَسْأَلَهُ بَتَّةً.

وتعبير الرب لربي هو في اليوناني ( او كيريوس تو كيريو ) فداود يدعو المسيح الرب اي الهه

إنجيل لوقا 2: 11

أَنَّهُ وُلِدَ لَكُمْ الْيَوْمَ فِي مَدِينَةِ دَاوُدَ مُخَلَّصٌ هُوَ الْمَسِيحُ الرَّبُّ.

سفر أعمال الرسل 7: 59

فَكَانُوا يَرْجُمُونَ اسْتِيفَانُوسَ وَهُوَ يَدْعُو وَيَقُولُ: «أَيُّهَا الرَّبُّ يَسُوعُ اقْبَلْ رُوحِي.»

سفر أعمال الرسل 15: 11

لَكِنْ بِنِعْمَةِ الرَّبِّ يَسُوعَ الْمَسِيحِ نُؤْمِنُ أَنْ نَخْلُصَ كَمَا أَوْلَيْتَكَ أَيضًا.»

وبهذا عرفنا ان اليهود يعرفون جيدا ان كلمة كيريوس اليونانية السبعينية تعني يهوه اسم إلههم

وهو أقدس اسم يخافون من مجرد نطقه على لسانهم وهذا اسم الرب يسوع المسيح في اليوناني

فهل بعد هذا يصر البعض على سؤال اين أعلن المسيحي انه هو الله؟

**والمجد لله دائما**